



An Bhruiséil, 13 Nollaig 2022
(OR. en)

15991/22

STAT 40
FIN 1353
INST 459

TORADH NA nIMEACHTAÍ

ó:	Ardrúnaíocht na Comhairle
chuig:	na toscaireachtaí
Uimh. an doic. roimhe seo:	13729/22
Ábhar:	Tuarascáil Speisialta Uimh. 18/2022 ó Chúirt Iniúchóirí na hEorpa i ndáil le hInstitiúidí AE agus COVID-19 – Freagairt thapa déanta, ach tá dúshlán fós le sárú chun an nuálaíocht agus an tsolúbthacht atá faoi stiúir géarchéime a fheabhsú - Conclúidí ón gComhairle (an 12 Nollaig 2022)

Gheobhaidh na toscaireachtaí, san Iarscríbhinn a ghabhann leis seo, na conclúidí ón gComhairle maidir le Tuarascáil Speisialta Uimh. 18/2022 ó Chúirt Iniúchóirí na hEorpa maidir le hInstitiúidí AE agus COVID-19 — Freagairt thapa déanta, ach tá dúshlán fós le sárú chun an nuálaíocht agus an tsolúbthacht atá faoi stiúir géarchéime a fheabhsú, mar a d'fhormheas an Chomhairle iad ag an 3922^u cruinniú a bhí aici an 12 Nollaig 2022.

Conclúidí ón gComhairle

maidir le Tuarascáil Speisialta Uimh. 18/2022 ó Chúirt Iniúcháirí na hEorpa i ndáil le hInstitiúidí AE agus COVID-19 – Freagairt thapa déanta, ach tá dúshlán fós le sárú chun an nuálaíocht agus an tsolúbthacht atá faoi stiúir géarchéime a fheabhsú

DÉANANN COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH AN MÉID A LEANAS

1. IS DÍOL SÁSAIMH DI Tuarascáil Speisialta Uimh. 18/2022 ó Chúirt Iniúcháirí na hEorpa maidir le Institiúidí AE agus COVID-19 agus na moltaí atá inti mar rannchuidiú luachmhar leis an meastóireacht ar athléimneacht institiúidí an Aontais le linn phaindéim COVID-19 agus CUIREANN SÍ CHUN SUNTAIS a thábhachtaí atá sé tuilleadh céimeanna a thabhairt chun feabhas a chur ar a n-ullmhacht freastal ar aon rioscaí a thiocfaidh as aon ghéarchéim shuaiteach neamh-intuartha amach anseo;
2. TUGANN SÍ A SÁSTACHT FHORIOMLÁN DÁ hAIRE go bhfuil na freagairtí meara éifeachtacha curtha ar fáil ag údarais inniúla institiúidí an Aontais a ndearnadh iniúchadh orthu, lenar ceadáíodh leanúint dá n-oibríochtaí, agus a d'fhág go rabhthas in ann a bpríomhghníomhaíochtaí a chomhlíonadh ar an leibhéal céanna in ainneoin na mórdhúshlán a d'eascair as an bpaindéim;
3. AITHNÍONN SÍ iarrachtaí dílse na seirbhísí an tsláinte a chaomhnú ina dtimpeallacht ghnó agus an dea-bhail a chur chun cinn le linn phaindéim COVID-19, go háirithe trí shocrúithe nua oibre, lena n-áirítear deiseanna breise teilea-oibre, agus a ndualgas cúraim á saothrú acu;
4. IARRANN SÍ ar institiúidí an Aontais cur isteach fadtéarmach agus comhar idir-institiúideach a áireamh ina bpleananna leanúnachais gnó d'fhonn caighdeáin agus sreabha oibre iomchuí a ghlacadh agus an comhordú is dlúithe is féidir a áirithiú ina bhfreagairtí gan dochar dá neamhspleáchas institiúideach;
5. MOLANN SÍ dóibh leanúint den mheastóireacht ar leordhóthanacht agus oiriúnacht na socruithe teilea-oibre (idir rialta agus ócáideach) sa timpeallacht iar-COVID, chun creat solúbtha a chur ar fáil d'infhaighteacht foirne i ngnáth-imthosca agus in imthosca eisceachtúla faoi seach;

6. IARRANN SÍ ar institiúidí an Aontais tógáil ar an taithí a fuair siad le linn ghéarchéim COVID-19 agus an digitiú a shaothrú trí shreabha oibre gan pháipéar a thabhairt isteach, úsáid sínithe leictreonacha agus sonrascú leictreonach a leathnú;
7. IARRANN SÍ ar institiúidí AE dlúthfhaireachán a dhéanamh agus tuairisciú go comhsheasmhach ar thionchar buiséadach na mbealaí nua oibre, go háirithe, d'fhoirgnimh agus do threalamh TF (nótaí, scáileáin, uirlisí físchomhdhála, etc.), agus lánurraim á tabhairt d'uasteorainneacha CAI 2021-2027 agus gach deis á húsáid acu chun coigiltis bhreise a bhaint amach a eascraíonn as infheistíochtaí TF ina n-oibríochtaí agus as sineirgí digiteacha idir institiúidí, amhail ó éifeachtúlachtaí a fuarthas agus ó rannpháirtíocht chianda trí fhíschomhdháil;
8. CUIREANN SÍ I BHFIOS GO LÁIDIR gur gá breithniú cúramach a dhéanamh ar thionchar comhshaoil na mbealaí nua oibre in institiúidí an Aontais agus tosaíocht a thabhairt dó mar chuid dá straitéisí tógála agus glasaithe fadtéarmacha.